

El problema de la vivienda

Después de tres largos meses de tregua, la poderosa empresa de la fábrica Liebig's, ha resuelto dar principio nuevamente a su interminable faena. Liebig's, como es bien sabido es la única fuerte industria que existe en nuestro departamento. Por eso; solo en esa fábrica tienen puesta su atención, los trabajadores de por aquí, y muchos de los vecinos pueblos en determinadas épocas también.

Ellos le dan su sudor, su trabajo, muchos de sus afanes, gran parte de su vida, — ella en cambio les entrega un jornal para su sustento y demás necesidades de la existencia, jornal, que hay que decirlo fuertemente, muy pocas veces es el verdadero y justo que se debería pagar en compensación, al trabajo hecho por los productores de la riqueza ajená. Pero como lo primero que necesita el hombre es comer para vivir, para lo que suele alcanzarle ese jornal haciendo a veces las más malabísticas e increíbles economías, y como por desdicha para ellos mismos, la inmensa mayoría de los productores no sabe razonar como fuera de descarse, acaban de contentarse con lo que le den y están todavía agradecidos y satisfechos, porque les alcanza para vivir, si vivir se le puede y debe llamar a esa vida de privaciones y estrecheces que hasta la misma alma de la raza afectan y empuñan en muchísimos casos.

Notamos que nos vamos saliendo del tema y a él volvemos. Reiniciada — y aún antes — que ha sido la zafra, con gran contento para todos, ha podido notarse que aquí en nuestro pueblo, se carece de el número necesario de viviendas, para albergar convenientemente a los que vienen aquí a luchar, a trabajar.

Duele constatar que ello sea así. Que haya llegado a ser un problema, un serio y, al parecer insoluble problema el hecho de proporcionarse techo y abrigo, aquí,

donde en otras épocas no lejanas, ha habido casas desocupadas bastante espacio de tiempo. Y donde han abundado, abundan, y al parecer abundarán, hasta centrámente situados, los terrenos baldíos, sin cercos siquiera, muchos de ellos, abandonados, convertidos al azar en menegadas canchas de fútbol, en depósitos de escombros, en exposición de varias disímiles clases de yuyos, cuando no colman la nota, transformándose en algo peor aún...

Que se carezca de viviendas en un pueblo como el nuestro es inaudito! Los que puedan ponerle remedio a este mal, cuanto antes deben evitarlo o disminuirlo al menos.

Liebig's mismo — ya que dirigimos a nuestras autoridades comunales sea en vano, porque la obra buena y útil está excluida de su acción, y como además según se dice carecen de lo primordial y además deben hacer muchas cosas necesarias, — Liebig's mismo repetimos, ya que de sus mismos trabajadores se trata, ya que terreno disponible no le falta, y como tiene medios porque es poderosa y rica empresa debe de preocuparse seriamente de esto, y poner mano a la obra, haciendo necesarias, sencillas, higiénicas construcciones, de poco costo si quiere, pero ligeramente realizadas; si se desea además puede hacer eso sin perjuicios, porque serían construcciones de su propiedad, que podría alquilarlas con seguridades en su pago. Además habría hecho obra buena, aunque esto es un poco difícil para una empresa; pero sería en bien de sus obreros a quienes resulta un doloroso y arduo problema el conseguir una vivienda de cualquier índole, pagando por ella lo que no vale.

A la obra de resolver este problema — del que nos ocuparemos más de una vez — hay que ponerse cuanto antes.

Anatolio.

Conceptos oportunos

Para hacer obra buena

Hay plagas, que por más que se las persiga no se consiguen extinguirlas nunca. El fuego en la sociedad, entre otras. Pero si por el hecho de que nunca se puede llegar a un saneamiento completo, a una depuración acabada, de estos males que padecen moralmente los ambientes; como los cuerpos las más malignas y repugnantes de las en-

fermedades; si por ese hecho fatal, se les fuera a dejar el campo libre, la vía expedita, no tratando de disminuirlos, de amortiguarlos siquiera, eso en sí mismo ya elevaría implícita la mala airada y justa condenación.

Por eso, para no ser su cómplice, debe proceder sin miedo y con energía, contra la gente de mal vivir, la autoridad encargada de ello.

Guerra sin cuartel al proxeneta envilecido en el comercio indigno, de la carne enfan-

gada de la pobre ramera, guerra sin cuartel al tatur infame que espera agazapado en la sombra de los garitos la presa avidamente anhelada del pobre obrero — débil, corinado y laborioso; guerra sin cuartel al abundante elemento maleante de los bajos fondos, que haciendo alarde — coreado por sus congéneres — de la comandita de sus bravuconadas espaventosas, quiere cortar o saquear al buen hombre que por desdicha tuvo la hora de llegar a sus dominios.

Guerra en una palabra a toda esa gente de mal vivir, que vegetan con el trabajo de los otros a quienes roban o explotan, pero guerra persistente, enérgica, diaria; procediendo así habra hecho obra buena y útil, la policía, obra de la que no tendrá que arrepentirse nunca. Para ello, tiene desgraciadamente amplio campo en nuestro ambiente.

A.

Al margen del "gran acto"

Para la historia cívica

Además de la nota del anterior, de que ya hablaba VANGUARDIA en el número 32, hay otras lindas cosas, muy democráticas y muy sanas y confortantes, sucedidas en el día del "gran acto", que pasarán a la historia cívica de nuestro democrático país e día que alguien la escriba.

Ennumeremos algunas. En cierto club colorado de la hora, sita en un corralón concurría asiduamente los tres o cuatro últimos días un paisano — no tan zonzó y bastante audaz que era blanco — apesar de la golieta colorada. Iba a el Club corralón atraído por el olor del asado, por la suerte de la taba, por el sabor de la caña, porque le gustaba el halago de las palmas ditas expresivas, porque le dirigía personalmente la palabra tal caso, y tal vez también porque con fines más quívelicos lo mandaban del otro bando. Llegó el día y fué a votar. En el cuarto oscuro, dejó en el bolsillo las listas coloradas que le habían dado dobladas y preparadas, y votó por los de su pelo correctamente. Y esta operación siempre mandada por los del corralón la hizo cinco veces.

Pero en realidad votó cinco veces con los blancos, con los cuales con anterioridad ya estaba arreglado. Los otros creían que votaba con ellos. Valiéndose de esa treta hábil y audaz ninguna de las cinco veces fué observado. Y eso que no votó más porque anduvo despacio o porque no había más «boletas» disponibles.

Como se ve una belleza democrática roji-celeste conservadora. Elocuente y novedosa.

La Lucha

Gran Casa Cozzani y Cia.

¡OBREROS: comuniquemos que en breve quedará abierta al público nuestra Casa especial en artículos para hombres en general.

Nuestro propósito es vender a precios que no admitirán competencia facilitando así a la clase trabajadora a que pueda vestir bien y barato.

Casa especial en sombreros: arreglo y conformación de los mismos, contando con la importante casa Worio establecida en Mercedes impuesta ya por su competencia.

No olviden Brasil y Rincón

Armando C. Cozzani y Cia.

— FRAY BENTOS —

Varios blancos fervorosos y democráticos emborrachan a débiles y pobres colorados, y los encierran en un corralón, como a perros rabiosos, hasta que termina el acto del sufragio.

Como se ve belleza democrática celeste.

Un colorado — al rojo vivo — que mandado por un club de los más trabajadores y «avanzados», vota en ocho distritos hasta la octava vez con suerte. (Se cree que las ocho veces sufraga por la misma lista aunque se piensa que por monotonía y aburrimiento haya alguna vez cambiado de lista).

Como se ve una nítida belleza democrática roja avanzada.

Una persona, que teniendo alcance de la mano una hojita de un indiferente abstencionista vota por los blancos con el consentimiento de estos y del abstencionista anti político.

Como se ve otra belleza de democracia celeste avanzada.

Como se ve finalmente, lo que hay de diferente es el collar, los «dogos» son y serán siempre los mismos.

Eternamente.

Z.

DE JOSE ENRIQUE RODÓ

PARRAFOS

La esperanza de la nochebuena

Presencé desde mi asiento del tren, una escena de despedida en que una mujer de cabellos blancos, decía a una niña vestida de tuto:

— Vé hija mía, que esta noche buena nos traerá la paz.

El tren partió. Y aquellas palabras quedaron vibrando en mis oídos, extrañamente concertadas con el ruido alentar del mostruo de hierro que me parecía repetir

las, silabearlas, y acordarlas a todos distintos.

Luego pensé. La esperanza humana es como esas enredaderas, a las que basta para cetro y sostén, el tenue rodigón de un hilo. Busca su eje ideal, y lo encuentra en una levedad, en un soplo, en una sombra.

Por eso persistiran eternamente las infinitas formas de la fé, de que no nos eximimos los incredulos. Son los rodigones de nuestras esperanzas.

La señora de blancos cabellos, anima en la hija o en la nieta la esperanza de la paz, porque la noche buena está cercana, y en esa noche vino al mundo, el enviado a poner amor y concordia entre las gentes, aquel cuyo nacimiento celebró el coro que oyeron los pastores: ¡Gloria a Dios en las alturas y paz en la tierra a los hombres de buena voluntad!

Señora: hace mil novecientos diez y seis años que esa voz pro pagó la buena nueva de una ley de caridad y de gracia. Si desde entonces ha habido gloria en el reino de Dios, lo sabrán los astros del cielo, que no quieren conversión con nosotros; pero de las cosas del mundo sabemos en esos mil novecientos diez y seis años, que suman unos cuantos centenares de miles de días, o sea no pocos millones de horas y en estos millones de horas no ha pasado en minuto, uno solo, en que el brazo del hombre no haya estado suspendido sobre el pecho del hombre, en que la sangre del odio, y la manzana, al Norte o al Sur, al Oriente o al Occidente no hayan mantenido erguida sobre el mundo la sombra de Gaiin, eterna, inconjurable, soberana.

Guerra para resistir la ley del Dios de amor y guerra para difundirla; guerra para imponerla en climas remotos, para resguardarla del error, para interpretar una palabra suya; guerras entre príncipes que se celan, entre pueblos que se aborrecen, entre clases que se acomodan, y lo que es más triste todavía guerra entre gentes que ni se conocen, ni se aborrecen, ni se celan.

¿Que será señora? ¿Será que no se explicó o que no le entendieron? ¿Será que profetizaba cuando dijo: «que no tenía la paz sino la espada»? ¿O será más bien que hay en el fondo de la natura

leza humana, una hez tan aspera y acerba que ni aún la sangre de Dios es miel suficiente para suabizarla?

A través de esa ciénaga de sangre, cerca de dos mil veces a vueltas a aparecer la nochebuena, indiferente atravezada por los fuegos del senipeterno fraticidios, y es seguro que otras tantas veces infinitas almas, heridas de aflicción y de angustia, pusieron su esperanza en la noche que les hablaba de la ley, que les hablaba de amor y perdón y soñaron que al paso de la estrella de Belén, el iris tendería su arco y la mancha que enrojecía la tierra se evaporaría y la estrella de Belén ha pasado y la muchacha ha permanecido indeleble. ¿Como hemos de esperar señora que esta nochebuena traiga al mundo la paz, si no es la paz imper turbable y eterna para los que en esa noche como en estas que la preceden, caeran con la cabeza rota por las balas o helada de sangre por el frío de las alturas...

Pero todo este razonar se viene al suelo, apenas hago llegar hasta él, el soplo de una irreflexión más honda y reconozco la incongruencia de mi análisis.

Quien está en el cierto del punto de vista de la vida, es usted señora y no yo. Yo tengo la lógica que no es mas que la verdad paralítica, pero en usted había el instinto vital de la esperanza, madre de toda energía y al cabo de toda verdad. De espejismos aún más vanos que el que yo denuncié en la ingenua confianza de usted, está compuesto el fondo de nuestra historia merced a ellos nos movemos, respiramos y vivimos.

La experiencia secular demostrará que la nochebuena no tiene virtud para traer la paz al mundo; pero una experiencia mas firme todavía, porque empieza con el primer sabor de amargura que probaron los labios de Adán, demuestran que toda humana vida remata en la decepción y en el dolor, que todos los bienes de la tierra son o ilusorios o efimeros, y sin embargo los soñamos, los concedemos nuestra fe y corremos desesperadamente tras ellos. Cada generación que se va, deja como la espuma en la playa, la confesión de su desengaño y cada generación que viene contesta con terquedad impenitente y sublime, en tonando el himno de la alegría y de la acción.

Así se realiza el oculto plan a que servimos, así se mantiene el sortilegio del mundo. Sin estas inconsecuencias de la vida, sin estas rebeliones del instinto, nuestra lógica concluiría por secar las fuentes de la voluntad, nuestra razón sembraría de sal la tierra que nos da el pan y el vino.

La paz no vendrá esta nochebuena, vendrá una noche o un día que serán buenos por obra de la fuerza fatal, o bien del tino guerrero; y tras la paz sobrevendrá probablemente la guerra y luego otra paz y luego otra guerra y en este ritmo se sucederán las Noches Buenas tan indiferentes como las otras a las disputas de los hombres; pero habrá siempre y debe haber señoras de cabellos blancos creyentes y confiadas que digan a la niña llorosa, que tiembla por el padre, por el hermano o por el novio:

Ve, hija mía, que esta nochebuena nos traerá la paz.

Jose Enrique Rodó

Turin 1916

Los exámenes liceales

En la presente semana se efectuaron los exámenes en nuestro primer centro de enseñanza.

La prueba, que fué de buenos resultados y que honra una vez más a nuestro Liceo, es al mismo tiempo muy alagadora para el cuerpo de profesora cuyo frente está el inteligente profesor señor Eugenio Gadevielle, que ha sabido destacarse con relevantes propios, haciendo honor al elevado puesto que con el

aplauzo general ocupa.

Como en años anteriores, nuestro Liceo marcha a la vanguardia de sus similares del país, habiendo sido aprobados el 91 por ciento de los alumnos reglamentados.

Por esta feliz razón nos complace en felicitar al Sr. Director y demás profesores y a los estudiantes que mediante el estudio han sabido triunfar.

A continuación publicamos la nómina de los que han sido aprobados.

Estudiantes reglamentados

APROBADOS

1er. Año.— Juan A. Herrera, María E. Silva, Hayde Lascano, Dora Cócero, Josefina Elgart Lucuix, Dora Crotogini, (Muy bueno por unanimidad) José R. Retamar, Blanca M. Saizar, Víctor D. Lucuix, Washington Canepe, María O. Corveto, Hermelinda Boneu, (Dos votos de muy bueno), María Z. Ambros, Esther D. Padilla.

2o Año.— Mariano G. Saizar, 5 votos de muy bueno, Dominga Orgambide, 1r muy bueno y 5 sobresalientes, Etelvina Sosa, 5 votos de muy bueno, María L. Olazabal, 4 votos de muy bueno, Juan P. Nocerino, María E. Nocetti, Matilde Lassere, José A. Veirano, José M. Plá, Alfredo E. Gandulfo, Evangelina Mañasco, Anselmo Damipo.

3o Año.— Juan José Crotogini, sobresaliente por unanimidad, Cayetano Astarriz, 5 votos de muy bueno, Josefina Peyrol, seis votos de muy bueno, Alvaro Saizar, cuatro votos de muy bueno, María E. Gosini, Hortensia Plá, María E. Crotogini, Carlota Graciani, Alcides M. Saizar.

4o año.— Ema Romero, Amalia Lucuix.

Estudiantes libres

APROBADOS

Matemáticas 3er. curso.— Amalia Lucuix.

Dibujo 2o curso.— María M. Bonelli, Pedro Oris, Ma. E. Requiterena, Hector Requiterena.

Idioma Castellano 1er curso.— Hector Requiterena.

Dibujo 1er año.— María E. Requiterena, Etelvina Sosa, María L. Olazabal.

Inglés 3er curso.— María L. Olazabal.

Frances 1er curso.— Tomasa Goñi.

Frances 2o curso.— María E. Requiterena, Hector Requiterena, Matemáticas 2o curso.— Roque Monfort, muy bueno por unanimidad.

Frances 3er. curso.— Celina Macedo, Roque Monfort.

Frances 4o curso.— María B. Zino, Química 1er curso.— Celina Macedo, Roque Monfort.

Química 2o curso.— María B. Zino, Castellano 2o curso.— Hector Requiterena.

Historia Universal 1er curso.— Celina Macedo, Roque Monfort.

H. Universal 2o.— María B. Zino, Pedro Oris.

Moral e instrucción cívica.— María B. Zino, Castellano 3er.— Roque Monfort.

Literatura.— María B. Zino, Industrias.— María B. Zino, María Durahona.

Cosmografía.— María B. Zino, Comercio.— Pedro Oris, Roque Monfort.

Matemáticas 3er curso.— Roque Monfort.

Física 1er.— Hector requiterena.

Física 2o curso.— Roque monfort, Celina Macedo.

Geografía Física.— Celina Macedo, Roque monfort.

Inglés 1er curso.— Hector Requiterena.

Inglés 2o curso.— Celina Macedo, Roque Monfort, Pedro Oris.

H. Natural 2o Hector Requiterena.

La Asamblea de la S. Italiana

Recien el domingo próximo 31 se efectuara la Asamblea General Ordinaria de esta Sociedad de S. M.

La Orden del Dia a tratar se es la siguiente.

1.o—Lectura del acta de la Asamblea anterior.

2.o—Lectura de la Memoria del 36 ejercicio económico administrativo y del informe de la Comisión Revisadora de cuentas

3.o—Nombramiento de la Comisión Revisadora de Cuentas para el 37 período.

4.o—Elección de la Comisión de Escriturinio.

5.o—Nombramiento de una Comisión especial para estudiar la reforma del artículo 3o del Reglamento en la siguiente forma:

«Podrán ser admitidos en el seno de la sociedad los hijos de hijos de Italianos con las mismas obligaciones y derechos a que estan sujetos los demás socios. Esta modificación fue presentada por el Sr. A. Fralo Roverano y aprobada ya por la ultima Asamblea

6.o—Autorizar a la Comisión Directiva para firmar un compromiso y contrato con las demás Sociedades locales e invertir la suma de los mil pesos para la instalación de una tatarueta social.

7.o—Autorizar a la C. D. Directiva para realizar los trabajos tendientes a obtener el dinero necesario para pagar la deuda que la Sociedad tiene con la señora Natividad M. de Cortes

8.o—Asunto Médico.

9.o—Asuntos diversos.

10.o—Elección de la nueva Comisión.

Como se vé, la Orden de Dia es bastante amplia e interesante. Solo falta que los socios concurren en buen número, dado que los intereses de la sociedad estan en juego.

Almacen "El Porvenir"

El señor Domingo E. Lina e, dueño del acreditado almacén "El Porvenir", nos pide hagamos saber al público en general, que, con motivo de la Navidad y Año Nuevo, ha recibido un surtido variado de exquisitos panes dulces, los cuales pone a la venta a precios reducidísimos.

El que quiera comer buenos y sabrosos panes dulces, debe concurrir al almacén "El Porvenir" que allí encontrará algo especial y barato

Cooperativa "La Obrera"

Como ésta simpática institución de obreros de la localidad realizará su Asamblea anual en el próximo mes de Enero, su Directorio trabaja empeñosamente para presentar a los accionistas un estado lo mas satisfactorio que sea posible de la casa.

«La Obrera», podemos decir hoy, marcha adelante con paso firme, y los obstáculos que se oponían a ello hasta

"La Unión Económica"

Miguel R. Barriola & Cia.

SECCION TIENDA

- CONCURSO -

Regalo de una maquina Singer de 7 cajones

Desde el 15 del corriente, hasta el 30 de Diciembre del año que luce, se obsequiará con un **cupón numerado** a toda persona que compre artículos de Tienda cuyo valor total ascienda a la suma de \$ 5.00 (cinco pesos). Si su numeración coincide con las tres ultimas cifras del premio mayor de la Lotería de Caridad de la Jugada de fin de año, obtendrá en premio la maquina «Singer» de 7 cajones que se halla en exhibición en el local de la «Singer» Avenida 18 de Julio.

NOTA: Por cada compra parcial, de 0.10, 0.50 etc., etc. se podrá nota hasta alcanzar a pesos 5.00.

Fray-Bentos Octubre 21 de 1922

hace poco, van siendo vencidos uno a uno, y no nos engañáramos si afirmamos que dentro de poco tiempo, la primer cooperativa obrera del interior del país será una institución sólida y bien cimentada. Así se demostrará a los que la han combatido que una buena idea cuanto tiene buenos sostenedores, triunfa y se impone.

En estos últimos días se han vendido algunas nuevas ediciones de las pocas que quedan disponibles, abrigando la esperanza su derecho que en breve plazo se colocaran las que quedan.

este cine una interesante función con un variado y atrayente programa donde se exhibiran notables películas de gran arte y lujo.

Figura en primera parte la interesante comedia dramática en 5 grandes actos titulada «La Edad de la tontería» por la bella actriz Dara May.

Después pasará una chistosa comedia en 2 grandes actos.

Muy próximamente «El Instante supremo»

Registro Civil

NACIMIENTOS

Zunilda Parboza, Alfonso Victor Schaumann, Dalia Beatriz Faccio, Domingo Edmundo Lina, Luciana Eugenia Arriola, Teodoro García, Angélica Timote, Manuel Montalvo y Nicasio Alberto Pezayra

DEFUNCIONES

Juan Jose González, argentino 25 años soltero jornalero, Obdulio Pereira oriental 6 meses.

Victoria Ferreyra oriental 62 años viuda labores.

CASAMIENTO

Juan Adolfo Guizolfo oriental, soltero 23 años artesano con Julia Teodora Carrancio oriental 21 años soltera labores.

Ventas de muebles a

10 meses de plazo

El que desee comprar muebles, pagando pequeñas cuotas mensuales debe dirigirse a la carpintería de Sebastian Bertoni, calle 18 de Julio, al lado del almacén del Sr. Jose Onetto.

A todo comprador se le entregará una libreta donde se anotarán las entregas.

Todo comprador puede obtener un mueble hasta por solo un peso.

Pidan informe y verán que es conveniente.

Enfermos

En la mañana de hoy y en el Hospital de nuestra ciudad, fué sometida a una delicada operación quirúrgica la señora Pastora G. de Onetto.

La operación que fue practicada por el Dr. Angel M. Cuervo, fué terminada con mucha felicidad quedando la paciente en salufatorio estado.

Que una rápida y total mejoría restituya a su hogar a la apreciada Sra. de Onetto

Por los cines

STELLA D, ITALIA

Este concurrido salón cinematográfico anuncia para hoy «abado y mañana domingo dos soberbios espectáculos, con dos hermosas películas de gran renombre.

Hoy sábado exhibirá por segunda vez la película nacional titulada «Flor de Durazno», la cual obtendrá un nuevo éxito, dado lo interesante de su argumento

También el domingo pondrá en escena una gran película titulada «El Paraíso del profeta», donde un conjunto de artistas cinematográficos realizan hermoso trabajo.

CINE DORE

Para mañana domingo anun

Barraca "Rio negro".

DE **COSTA & RISSO**

Maderas, hierros y toda clase de materiales para construcciones
MAQUINAS AGRICOLAS Y PRODUCTOS GANADEROS
Avenida 33 Esquina Lavalleja FRAY BENTOS

Cooperativa La Obrera

SOCIEDAD ANONIMA

Almacén de comestibles, bazar, papelería

TODAS LAS MERCADERIAS SON DE PRIMERA
CALIDAD Y NO ADMITEN COMPETENCIA

Cancha de bochas

Eodavía quedan algunas acciones disponibles,
Bogaderas a \$ 1.50 por quincena

AVENIDA 33 Y CALLE ITALIA FRAY BENTOS

La Unión Económica

DE **Miguel R. Barriola y Cia.**

TENDA, ALMACEN, ZAPATERIA,
SOMBRETERIA Y ARTICULOS DE
BAZAR, TALABARTERIA Y FERRETERIA

— PRECIOS FIJOS Y EQUITATIVOS —

— Quincenalmente grandes novedades —

¿Donde se vende la yerba cuya superior calidad hace honor al
nombre con que se denomina FRAY BENTOS? Respuesta

En lo de Barriola y Cia.

CASA MIGUEL NOCERINO Hojalatería y taller mecánico

Avenida Treinta y Tres No 50 Fray Bentos

Agente en Rio Negro de los molinos a vientos
Sanson y de los equipo de luz fuerza **Edin son**

La casa se ocupa de cualquier trabajo metalurgicos
y obras eléctricas.—Pozos Semisurgentes.—Bebedores.—Re-
puestos —Cuartos de baños —Agua fria y caliente.

Jaime Etcheverry

— y —
Maria B. Etcheverry

Clases de Contabilidad y Te

naduria de libros

CALLE FLORIDA

Juan Luis Saulea

Lecciones de dibujo lineal,
escritura a maquina y
matemáticas

Calle Haedo sin Fray Bentos

Roberto Alfredo Fischer

DEFENSOR JUDICIAL.

Avenida 25 de Mayo No 50

FRAY BENTOS

Dr. Andres Montaña

Médico- Cirujano

Consultorio Florida 106 —Fray
Bentos.

Agustín Siglio

— PERITO TASADOR —

Se revisan libros, se esta-
blece contabilidades de
acuerdo con la ley, y
se verifican balances
y liquidaciones a
precios módicos.

CALLE BRASIL Y KINCON

Nanuel J. Seballos

DESPACHANTE DE ADUANA

AGENTE DE NECOGIOS

Importación, exportación
y transito, comisiones, con-
signaciones y representacio-
nes.

HORARIO

De mañana: De 7 a 12

De tarde: De 15 a 18 p.m.

LINEA DEL URUGUAY

Servicio Postal de Paquetes

CON LOS VAPORES

General Alvear, Washington,
General Artigas y Venus

DE MONTEVIDEO

Sábado 22 horas [con trasbordo en Buenos Aires.

Lunes » » « « « «

Miercoles » « con « « «

Jueves 18 « sin « « «

DE BUENOS AIRES

Martes 11 horas de Dársena Sud

Jueves « « « «

Domingo « « « «

De Salto y Concordia: las 8 horas de Salto y 9 horas de Concordia

Lunes [sin tocar en Buenos Aires

Miercoles [con trasbordo en Buenos Aires

Viernes sin « « « «

Domingo con « « « «

Haciendo escala de subida y bajada en los siguientes puertos:

Montevideo, Buenos Aires, Nueva Palmira, Soriano
(Trasbordo en la boca del Yaguarón al vapor «Yaguarón»
Mercedes), Fray Bentos, Gualeguaychú (Trasbordo en Fray
Bentos al vapor «Dorado») Concepción, Paysandú, Yerná,
Concordia, Salto.

En época de bajante los paquetes argentinos trasbor-
dan en Colón y los paquetes uruguayos en Paysandú a los
hermosos vapores «Oriente» o «Surubi». El vapor «Ve-
nus» aceptará pasajeros solamente para los puertos marca-
dos con «. En época de bajante aceptará pasajeros solame-
te de, y hasta Paysandú,

FOR INFORMES Y PASAJES DIRIJIRSE A

Balestrino Hnos.

FRAY BENTOS.

Almacen Artigas

DE **Lino M. Retamar**

La casa que vende mas barato

Ramos generales, surtido completo en comestibles
artículos de papelería y zapatería.

Stock PERMANENTE DE LOS MEJORES VINOS NACIONALES

Reparto a domicilio

VENTAS SOLO AL CONTADO

CALLE 25 DE MAYO Y HAEDO

Telefono «La Union»

Fray-Bentos

Techado

Eterno e Ideal

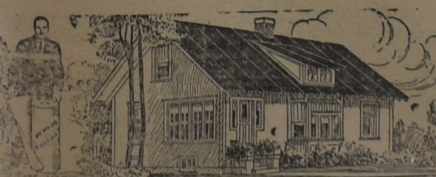
RUBEROID

Económico,

de facil colocación

y de duración probada.

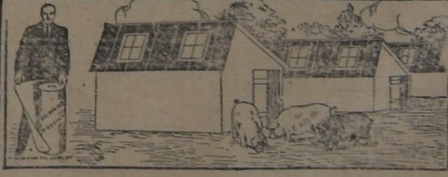
Al principio, hace ya muchos años, cuando iniciamos la importación de este techado, los interesados lo compraban como para hacer experimentos.
Hoy, que los años y la práctica lo han consagrado como el techo ideal para toda clase de construcciones, sin excepción, su uso se ha generalizado
a tal punto que muchas veces la demanda supera la importación. Y si el artículo no fuera de primer orden, no lo venderíamos nosotros.



PARA LA HABITACION



PARA EL GALPON



PARA CHIQUEROS, GALLINEROS, ETC.

Crocker & Cia

URUGUAY, 1010 - MONTEVIDEO

LOS PRINCIPALES COMERCIOS DEL RAMO
LLEVAN SIEMPRE EXISTENCIA DEL
RUBEROID

Farmacia del Pueblo

DE Felipe Mendizabal

Posee un gran surtido de productos químicos de primera calidad, italianos, ingleses, franceses, alemanes y vinos finos para enfermos y convalecientes. Se preparan boliquines para campaña. A los obreros grandes rebajas!!

Gran surtido en perfumería, precios especiales para peluqueros. Se despachan recetas para todas las Sociedades de Socorros Mutuos Dirección Técnica constante.

CALLE DE LOS TREINTA Y TRES

PRECIOS MODICOS

FRAY-BENTOS

ROGELIO GARCIA
Agrimensor
CALLE FLORIDA N.º 133
FRAY BENTOS

La Esmeralda

Almacen de Comestibles y
quinta de Verduras y Frutas
DE Agustín Bertoni

SE ATIENDEN PEDIDOS POR TELEFONO
CALLE 18 DE JULIO (PROXIMO A LA FERIA)
Se atienden pedidos por teléfono.
FRAYBENTOS

Herrería y Carpintería

De Sebastian Bertoni & Cia

Se hacen puertas y ventanas de todas clases. Carros
charret y toda clase de composuras en ambos ramos.

PRECIOS MODICOS

Calle 18 de Julio contiguo a la casa de comercio del Sr. José A. Onetto
FRAY BENTOS

FABRICA DE GACIOSAS LA ESTRELLA

DE Ramón Thista

SE ATIENDEN PEDIDOS Y SE LLEVAN A DOMICILIO
Avenida Rincon 190
Fray Bentos

Almacén Uruguayo

DE José A. Onetto

CALLE 18 DE JULIO ESQUINA HAMMET

La casa de mas variado surtido de la localidad

! Aqui no falta nada !

— PRECIOS FIJOS Y EQUITATIVOS

Servicio rápido a domicilio — Teléfono «La Unión» No 78

PELUQUERIA MORENA de José Morena

Servicio altamente higienico y comedido

SALEN DE LUSTRAR — PRECIOS MODICOS

Calle Oribe

Fray Bentos

CASA DE COMPRA Y VENTA de Juan P. Dupont

Se compran toda clase de objetos que tengan algún valor. Se compran y venden muebles, armas, artículos de cocina, ferretería, bazar y joyería. Se compra plomo, estaño, cobre, bronce e hierro viejo. Se compran puertas, ventanas, celosías, rejas verjas etc. Gran surtido de herramientas para toda clase de oficios.

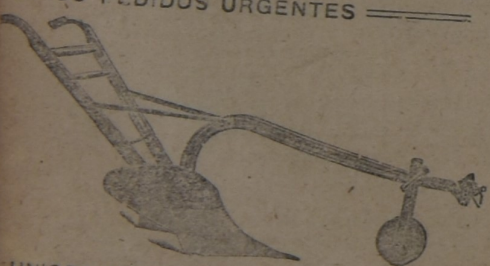
SE ATIENDEN PEDIDOS DE CAMPANA
Calle Oribe y 25 de Agosto
FRAY BENTOS

ARADOS E IMPLEMENTOS AGRICOLAS "AVERY"

SURTIDO COMPLETO DE REPUESTOS
PARA ATENDER PREFERENTEMENTE
A LOS PEDIDOS URGENTES

ARADOS DE MANCERA
ARADOS CARPIDORES
ARADOS DE UN CABALLO
ARADOS DE DOS REJAS
ARADOS SULKY
ARADOS DE DISCOS
CULTIVADORES
RASTRAS
RASTRAS FORMAS D
RASTRAS DE DOBLE DISCO
SEBRADORAS
GUADAJADORAS
RASTRILLOS
ETC. ETC.

ATENDEMOS LOS PEDIDOS
POR ORDEN RIGUROSO DE TURNO



UNICOS IMPORTADORES:

CROCKER & C.º

AGUAY, 1010

MONTEVIDEO